

**100**

**Pro  
Grigioni**

**100 anni  
Pro Grigioni  
Italiano**

**Programma  
dei  
festeggiamenti  
maggio  
novembre  
2018**



# Un centenario da festeggiare

La Pro Grigioni Italiano nasce l'11 febbraio 1918 grazie alla lungimirante visione di Arnolfo Marcelliano Zandralli e dei primi sostenitori dell'idea grigionitaliana. Da quel momento la Pgi è cresciuta e si è sviluppata in varie forme, diventando un'organizzazione riconosciuta a tutti i livelli istituzionali per la difesa e la promozione della lingua e della cultura di lingua italiana nel Cantone dei Grigioni.

A distanza di cent'anni, raggiunti innumerevoli traguardi, è giunto il momento di festeggiare questo importante anniversario del nostro Sodalizio con un ricco programma d'eventi e di realizzazioni. Si partirà a maggio dalla capitale grigione con il concerto di Roberto Vecchioni; seguiranno, dalla tarda primavera al primo autunno, diverse manifestazioni volte a far conoscere la vitalità artistica del Grigionitaliano e non soltanto, con la presentazione di due nuove pubblicazioni pensate per sottolineare questa storica ricorrenza.

Tutti i nostri soci e simpatizzanti sono invitati a sfogliare il ricco programma presentato in questo opuscolo e a partecipare ai singoli eventi condividendo con noi questi momenti di gioia e di "nutrimento culturale".

Inaugurazione  
dei festeggiamenti per  
i 100 anni della Pgi



Sabato 12 maggio \_\_\_ Ore 20.00

**Teatro Coira**

**La vita che si ama**

**recital-concerto di Roberto Vecchioni**

Quale miglior mezzo della musica e della poesia in musica per dare voce all'inimitabile bellezza della nostra lingua? Festeggeremo i 100 anni della Pgi con l'imperdibile spettacolo di Roberto Vecchioni, il cantautore "professore" della musica italiana. Il Teatro Coira ospiterà quindi una tappa del suo tour "La vita che si ama", arricchito dal nuovo lavoro discografico *Canzoni per i figli*. Musica e letteratura si fondono in un lavoro in cui Vecchioni si racconta ai propri figli, riprendendo e arrangiando nuovamente i brani più amati da lui e dal pubblico.

**Previdita**

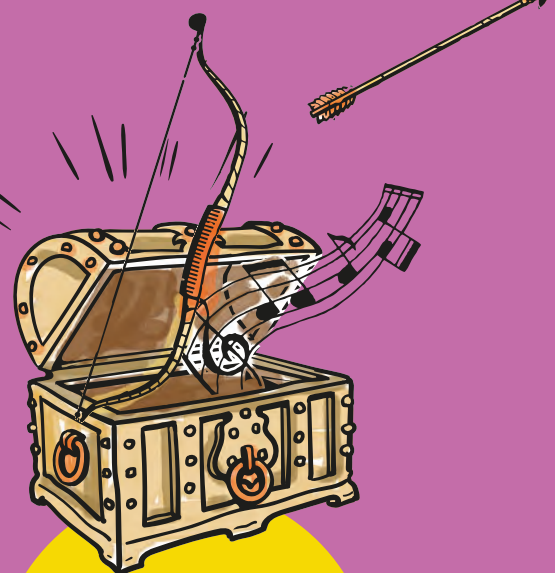
[www.pgi.ch/concerto](http://www.pgi.ch/concerto)

**Prezzi**

ridotto CHF 15.-  
soci Pgi con tessera,  
giovani fino ai 26 anni, AVS/AI  
intero CHF 25.-

**Informazioni**

081 252 86 16 / 100@pgi.ch



## Nel Moesano: Festeggia con noi! 26 maggio 2018

### Parole Parole Parole Teatro Musica Archeologia

Il nucleo storico di Mesocco si animerà accogliendo artisti, musicisti, compagnie teatrali e cabarettisti provenienti da tutto il Grigionitaliano. Sarà una giornata d'immersione nelle Parole... per scoprire sempre meglio il passato e conoscere gli artisti che stimolano il nostro presente.

**Programma**

Sabato 26 maggio \_\_\_ Ore 9.30

**Visita guidata di Mesocco**

con gli esperti Antonio Codoni, Mario Santi e Brunetto Vivalda: chiesa di Santa Maria al Castello, antica fornace, ponte Purlingheni, ospizio di San Carlo e chiese del paese

Ore 11.30 \_\_\_ **Sala degli spettacoli**

**Mostra temporanea allestita dall'Archivio a Marca**

presentata da Giorgio Tognola, segue aperitivo dell'Ass. femminile di Mesocco

Ore 13.30 \_\_\_ **Chiesa di San Rocco**

**Spettacolo "Ronja. La figlia dei briganti"**  
a cura del Gruppo teatro di Marina Giovannini

Ore 14.30 \_\_\_ **Chiesa di San Rocco**

**Favola musicale "Il tappeto magico"**  
con il cabarettista Luca Maurizio

Ore 15.30

**Grande caccia al tesoro destinata alle famiglie**

5 postazioni con attività pertinenti a diverse epoche archeologiche (Mesolitico, Neolitico, Età dei metalli, Epoca romana e Medioevo)

Ogni postazione è adibita per l'ascolto dei radiodrammi del progetto FABULA di Flavio Stroppini e Monica De Benedictis

Ore 17.30 \_\_\_ 18.30

**Laboratori di scherma e tiro con l'arco**  
per ragazzi (su iscrizione)

Ore 19.00 \_\_\_ **Stazione**

**Cena con polenta e spezzatino**

organizzata dal Coro maschile di Mesocco

Ore 20.00 \_\_\_ **Stazione**

**Esibizione Coro dei bambini di Mesocco**  
diretto da Ramona Plozza

Ore 20.30 \_\_\_ **Stazione**

**Spettacolo teatrale "Circondario confinante. Memorie del contrabbando, contrabbando di memorie"**

a cura della Compagnia inauDita

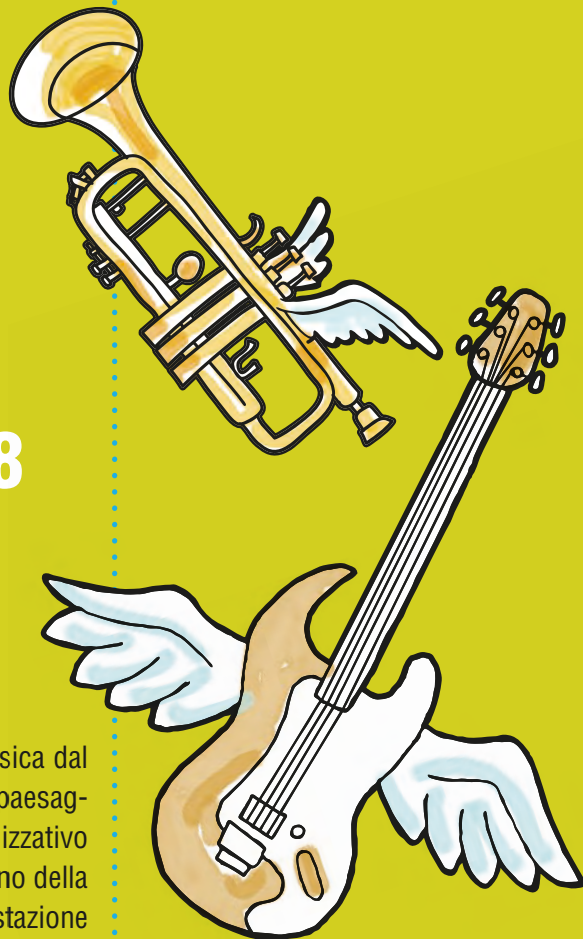
**Informazioni**

[www.pgi.ch/moesano](http://www.pgi.ch/moesano)  
091 827 20 35 / moesano@pgi.ch

# In Valposchiavo: La festa in musica delle minoranze 22 giugno 2018

## Openair Cavaglia Serata grigionitaliana e delle minoranze linguistiche

L'Openair Cavaglia è un festival di musica dal vivo che prende vita nell'incantevole paesaggio alpino di Cavaglia. Il gruppo organizzativo "5SociSpars" realizza grazie al sostegno della Pgi la seconda edizione della manifestazione che eleva la musica a motivo d'incontro e di condivisione fra appassionati e giovani che vogliono divertirsi. La serata di venerdì 22 giugno è dedicata ai gruppi provenienti dal Grigionitaliano e a band e musicisti della Svizzera italiana e romancia, al fine di richiamare in un unico luogo la musica suonata e cantata dalle minoranze linguistiche della Svizzera in un clima di serenità, incontro e svago.

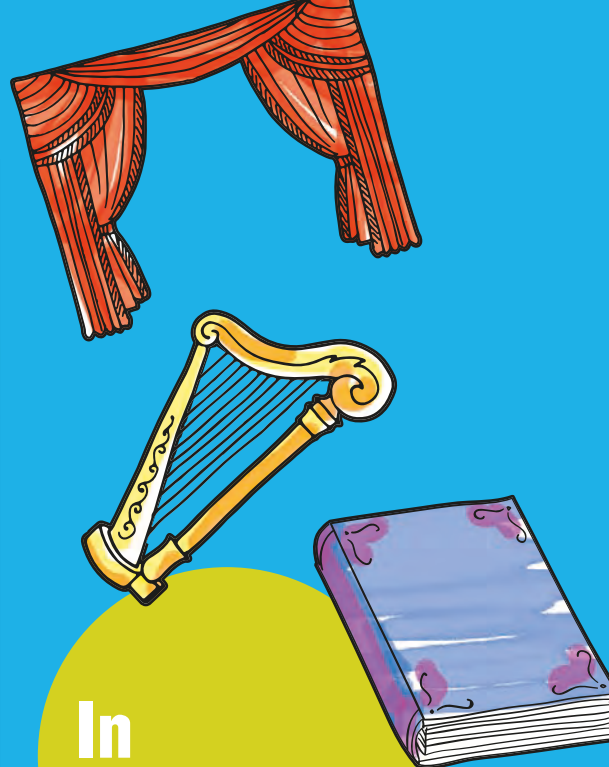


**Orari**  
Concerti a partire  
dalle ore 19.00 fino alle ore 24.00  
Cavaglia

**Band**  
Alba, Valposchiavo  
Blue Jeans, Engadina  
Chiara, Surselva  
El Lio, Mesolcina  
Poche Spanne, Ticino

**Prevendita:**  
openaircavaglia.ch

**Informazioni**  
valposchiavo@pgi.ch  
info@openaircavaglia.ch



# In Valposchiavo: Festeggia con noi! 29 luglio — 4 agosto 2018

## Un palco per il Grigionitaliano

Nei palazzi e nei giardini, negli spazi espositivi e nelle piazze della Valposchiavo si esibiranno e presenteranno le loro opere, pittori, scrittori, musicisti, registi, cabarettisti e danzatrici provenienti dalla Bregaglia e dal Moesano.

## Programma

**Domenica 29 luglio** — Ore 17.00  
Poschiavo, Aula Evangelica  
Presentazione dell'antologia  
"Cento sguardi sul Grigionitaliano"  
e inaugurazione mostra "Tracce  
e impressioni del Grigionitaliano"

**Lunedì 30 luglio** — Ore 21.00  
Brusio, Casa Besta  
MAF 1518 - Michel Agnolo Florio, uomo  
Compagnia di Teatro Paolo Pollio  
e Associazione culturale "Yupiter! 41"

**Mercoledì 1° agosto** — Ore 20.00  
Poschiavo, Piazza comunale  
Cerimonia del 1° agosto  
con allocuzione del presidente Pgi  
Franco Milani  
Ore 20.45  
Spettacolo cabarettistico  
di Luca Maurizio

**Giovedì 2 agosto** — ore 21.00  
Poschiavo, Devon House  
Il Cinema del Moesano  
proiezione dei film di Remy Storni  
e Riccardo Lurati, in collaborazione con  
I Film di Devon House

**Venerdì 3 agosto** — Ore 17.30  
Brusio, Casa Besta  
Concerto d'arpa  
con la musicista Chiara Pedrazzetti,  
all'interno della rassegna  
"Giardini incantati"

**Sabato 4 agosto** — Ore 17.00  
Poschiavo, Piazza comunale  
Esibizione della ballerina di flamenco  
Vanessa Nicola  
a seguire  
presentazione della narrativa di  
Gerry Mottis  
e del suo ultimo romanzo  
"Terra bruciata. Le streghe, il boia  
e il diavolo"

**Informazioni**  
www.pgi.ch/valposchiavo  
081 834 63 17 / valposchiavo@pgi.ch

# In Bregaglia: Festeggia con noi!

24 —  
25 agosto 2018

## Un palco per il Grigionitaliano Cinema e teatro in Bregaglia

La Bregaglia, terra di passaggio e accoglienza, è da sempre stata lieta non solo di creare ma anche di ospitare artisti appartenenti ai più disparati campi. Molti pittori, scultori, scrittori e registi, condotti a Bondo, Castasegna, Maloggia, Soglio o Vicosoprano dal caso, sono stati conquistati dal fascino della Bregaglia e ne hanno fatto il centro delle proprie esperienze, per un film, per un'opera o per tutta la vita. Ancora una volta, con queste giornate, la Bregaglia vuole confermare la propria tradizione ospitando compagnie teatrali e registi provenienti dal Moesano e dalla Valposchiavo.



### Programma

**Venerdì 24 agosto** — Ore 20.30  
Cultura (Stampa),  
Salone del Palazzo Castelmur  
**Spettacolo teatrale "Mi non sei"**  
voci dai processi per stregoneria,  
di e con la Compagnia InauDita

**Sabato 25 agosto** — Ore 17.00  
Cultura (Stampa),  
Giardino del Palazzo Castelmur  
**Reading letterario musicale**  
a cura di Josy Battaglia

**Sabato 25 agosto** — Ore 20.30  
Clàsa Granda, Stampa  
Salone del Palazzo Castelmur  
**Cinema del Moesano:  
registi a confronto**  
proiezione dei film di Remy Storni  
e Riccardo Lurati, con la partecipazione  
del critico Nicola Falcinella.

### Informazioni

[www.pgi.ch/bregaglia](http://www.pgi.ch/bregaglia)  
[bregaglia100@pgi.ch](mailto:bregaglia100@pgi.ch)

# Il Grigionitaliano secondo artisti e scrittori 29 luglio — 4 novembre 2018

## Mostra itinerante "Tracce e impressioni del Grigionitaliano" e presentazione dell'antologia «Cento sguardi sul Grigionitaliano»

I paesaggi e i luoghi della Bregaglia, della Calanca, della Mesolcina e della Valposchiavo non lasciano indifferente l'animo umano di chi vi è nato, di chi vi abita e di chi li ha percorsi lasciando una traccia scritta del proprio passaggio. Ecco così nascere la nuova antologia della Collana letteraria Pgi, che raccoglie testi di donne e uomini, più o meno celebri, che hanno "raccontato" il Grigionitaliano nel corso dei secoli, ma anche nuove immagini pittoriche dei suoi paesaggi.

Nella mostra itinerante saranno esposte 25 opere che immortalano le cime del Grigionitaliano, i suoi specchi e corsi d'acqua, i suoi villaggi, le sue chiese, cogliendo l'atmosfera e lo spirito dei luoghi in una stagione dell'anno o interpretando simbolicamente le storie e la vita del popolo che li abita.

### Programma

**Mostra itinerante**  
Domenica 29 luglio —  
Domenica 12 agosto  
Poschiavo, Galleria Pgi

Domenica 29 luglio — ore 17.00  
Poschiavo, Aula Evangelica  
**Prima presentazione dell'antologia  
e premiazione delle opere,**  
a seguire inaugurazione della mostra  
in Galleria Pgi

**Mostra itinerante**  
Mercoledì 22 agosto —  
Domenica 2 settembre  
Coira, Stadtgalerie  
Presentazione e inaugurazione  
Mercoledì 22 agosto — ore 18.30

**Mostra itinerante**  
Domenica 23 settembre —  
Domenica 7 ottobre  
Cultura (Stampa),  
Rimessa del Palazzo Castelmur  
Presentazione e inaugurazione  
Domenica 23 settembre — ore 15.00

**Mostra itinerante**  
Venerdì 19 ottobre —  
Domenica 4 novembre  
Roveredo, Palazzo Comacio  
Presentazione e inaugurazione  
Venerdì 19 ottobre — ore 18.30

### Informazioni

081 834 63 17 / 100@pgi.ch

Orari e giorni d'apertura della mostra  
saranno comunicati in estate



# II

# Grigionitaliano: tra storia e arte

## 26 — 28 agosto 2018

**Presentazione della  
Guida per ragazzi alla scoperta  
di luoghi, monumenti e leggende**

Fino ad oggi non esisteva una pubblicazione che riunisse in un solo volume i monumenti e i più significativi luoghi del Grigionitaliano. La guida promossa dalla Pgi in collaborazione con la Società di storia dell'arte in Svizzera (SSAS) è in particolare rivolta al pubblico più giovane, con un concetto innovativo e accattivante. Con l'aiuto dei protagonisti della guida, i gatti Leo e Lila, e attraverso itinerari tematici e schede didattiche i giovani lettori si potranno avvicinare ai segreti e ai tesori più o meno nascosti della Bregaglia, della Calanca, della Mesolcina e della Valposchiavo.

Ai diversi incontri della tournée grigionitaliana saranno presenti gli autori della guida e i responsabili del progetto per la SSAS.



## Programma

**Domenica 26 agosto \_\_ ore 16.00**

**San Bernardino, Ostello**

**Prima presentazione ufficiale**

in collaborazione con l'Ente Turistico Regionale del Moesano

**Lunedì 27 agosto \_\_ ore 15.30**

**Poschiavo, Palestre di Santa Maria**

Presentazione in collaborazione con le Scuole comunali di Poschiavo

**Martedì 28 agosto \_\_ ore 15.00**

**Vicosoprano, Palestre**

Presentazione in collaborazione con le Scuole comunali di Bregaglia

**Sostenitori della Guida per ragazzi:**

Cantone dei Grigioni – Ufficio della cultura, Comuni di Bregaglia, Castaneda, Grono, Lostallo, Mesocco, Poschiavo, Roveredo, Rossa, S. Maria in Calanca e San Vittore, AutoPostale Svizzera, Biblioteca Engiadinaisa, Fondazione ERICA, Fondazione E. Göhner, Fondazione W. Muntwyler, Fondazione S. Niarchos, Fondazione Oertli

**Informazioni**

091 827 20 35 / 100@pgi.ch

Per l'intera rassegna del Centenario

Per l'intera rassegna  
del Centenario

**Sponsor pubblici**

Cantone dei Grigioni /  
Promozione della cultura  
Comune di Bregaglia  
Comune di Brusio  
Comune di Mesocco  
Comune di Poschiavo  
Comune di Roveredo

**Sponsor privati**

Banca Cantonale Grigione  
Repower SA

**Sito web**

[www.pgi.ch/100anni](http://www.pgi.ch/100anni)

**Grafica**

KeyDesign SA, 6593 Cadenazzo

**Stampa**

Tipografia Crüzer, 7605 Stampa